# PLATTENFEDERMANOMETER IN CHEMIEAUSFÜHRUNG MIT GRENZSIGNALGEBER

# Chemieausführung Gewindeanschluss oder DIN-Flanschanschluss Nenngrößen 100 und 160

# Genauigkeitsklasse 1,6 und 2,5

# **DIN EN 837-3**

Stand: August 2020

Für harte Anforderungen, wie sie in industriellen Produktionsanlagen auftreten. Bei hochviskosen und kristallisierenden Stoffen werden offene Anschlussflansche eingesetzt, die eine einfache Reinigung ermöglichen.

Grenzsignalgeber öffnen oder schließen Stromkreise in Abhängigkeit von der Zeigerstellung des Druckmessgerätes.





Baureihe	4312	4412	4512	4612	Optionen				
Nenngröße	1								
Bauform									
Silikonölfüllung	ungefüllt	gefüllt	ungefüllt	gefüllt					
Kontaktarten	mit Magnetspringko	ntakt oder Induktivko	ntakt						
Genauigkeit	Klasse 1,6 bei Flüssigkeitsfüllu	ng und Messbereiche	e < 600 mbar Kl. 2,5		Klasse 1,0 oder 0,6				
Anzeigebereiche	00,6 bis 040 bar	010 bis 0400 mbar (Flanschdurchmesser 160, opt. 400 mbar Flansch Ø100) 00,6 bis 040 bar (Flanschdurchmesser 100) -0,60 bis -1+15 bar (Flanschdurchmesser 100)							
Verwendungs- bereich		Ruhebelastung: Skalenendwert Wechselbelastung: 0,9 x Skalenendwert Maximalbelastung: 1,3 x Skalenendwert							
Gehäuse	CrNi-Stahl				- Sicherheitsgehäuse				
Bajonettring	CrNi-Stahl				- Sichemensyenause				
Messglied	CrNi-Stahl								
Anschlussmaterial	CrNi-Stahl								
Druckanschluss	G1/2 B, unten oder	andere auf Anfrage, Kanalbohrung Ø10 mm							
messstoffberührte Teile	CrNi-Stahl, Dichtung	CrNi-Stahl, Dichtung FPM (Viton)							
Sichtscheibe	Polycarbonat	Sicherheits- verbundglas							
Zeigerwerk	CrNi-Stahl								
Zifferblatt	Aluminium weiß, Skalierung schwarz								
Zeiger	Aluminium schwarz								
Schutzart DIN EN 60 529/IEC 529	IP54								
Temperaturen	Medium: -20°C bis 100°C, Umgebung: -25°C bis 60°C								

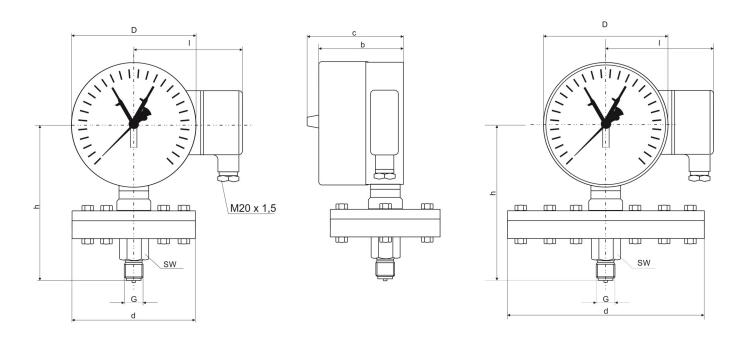
Baureihe 4312, 4412, 4512, 4612

# Masszeichnungen

Massangaben in mm



# Baureihe 4312, 4412, 4512, 4612 mit Gewindeanschluss



# Maße für Plattenfedermanometer mit Gewindeanschluss mit Messflansch 100 mm (ab 600 mbar)

Baureihe	NG	D	b	d	С	h	I	SW	G	Gewicht ca.
4312	100	101	78	100	88	115	88	22	G 1/2 B	1,6 kg
4512	160	160	97	100	107	145	120	22	G 1/2 B	2,2 kg
4412	100	101	78	100	88	115	88	22	G 1/2 B	1,6 kg
4612	160	160	97	100	107	145	120	22	G 1/2 B	2,2 kg

# Maße für Plattenfedermanometer mit Gewindeanschluss mit Messflansch 160 mm (bis 400 mbar)

Baureihe	NG	D	b	d	С	h	I	SW	G	Gewicht ca.
4312	100	101	78	160	88	115	88	22	G 1/2 B	2,6 kg
4512	160	160	97	160	107	145	120	22	G 1/2 B	3,2 kg
4412	100	101	78	160	88	115	88	22	G 1/2 B	2,6 kg
4612	160	160	97	160	107	145	120	22	G 1/2 B	3,2 kg

Abweichende Maße bei einzelnen Messbereichen möglich!

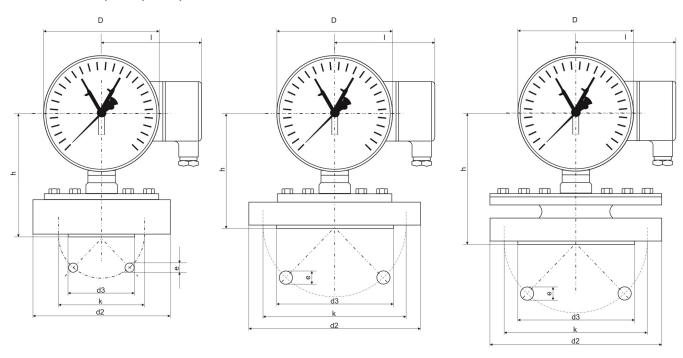
Baureihe 4312, 4412, 4512, 4612

# Masszeichnungen

Massangaben in mm



# Baureihe 4312, 4412, 4512, 4612 mit Flanschanschluss



Maße für Plattenfedermanometer mit DIN Flanschanschluss mit Messflansch 100 mm (ab 600 mbar)

Flansch DIN	d2	d3	h - NG 100	h - NG 160	k	е	I bei NG 100	I bei NG 160
DN 15	100	45	100	130	65	4 x M12	88	120
DN 20	105	58	100	130	75	4 x M12	88	120
DN 25	115	68	100	130	85	4 x M12	88	120
DN 40	150	88	92	125	110	4 x Dm.18	88	120
DN 50	165	102	92	125	125	4 x Dm.18	88	120
DN 65	185	122	92	125	145	8 x Dm.18	88	120
DN 80	200	138	92	125	160	8 x Dm.18	88	120

# Maße für Plattenfedermanometer mit Gewindeanschluss mit Messflansch 160 mm (bis 400 mbar)

Flansch DIN	d2	d3	h - NG 100	h - NG 160	k	е	I bei NG 100	I bei NG 160
DN 15	00	45	120	150	65	4 x M12	88	120
DN 20	105	58	120	150	75	4 x M12	88	120
DN 25	115	68	120	150	85	4 x M12	88	120
DN 40	150	88	120	150	110	4 x Dm.18	88	120
DN 50	165	102	120	150	125	4 x Dm.18	88	120
DN 65	185	122	92	125	145	8 x Dm.18	88	120
DN 80	200	138	92	125	160	8 x Dm.18	88	120

Abweichende Maße bei einzelnen Messbereichen möglich!

#### Grenzsignalgeber als Magnetspringkontakt



#### Verwendung

Magnetspringkontakte können in vielseitigen Betriebsverhältnissen eingesetzt werden. Für hohe oder zu niedrige Schaltleistungen werden Kontaktschutzrelais empfohlen.

In flüssigkeitsgefüllten Messgeräten kommen Elektronik-Kontakte zum Einsatz, um Fehlschaltungen zu vermeiden.

Achtung: In explosionsgefährdeten Bereichen dürfen nur Induktiv-Kontakte mit ATEX-Zulassung eingesetzt werden.

Bei Nennbetriebsspannungen > 50 VAC bzw. > 120 VDC müssen die Kontakte nach DIN VDE 0110 zuverlässig geerdet werden.

#### Technische Daten

Nennspannung: max. 250 V

Mindestspannung: 24 V bei ohmscher Belastung und Betrieb in Luft

Ein- und Ausschaltstrom: max. 1,0 A
Dauerstrom: max. 0,6 A
Mindeststrom: 20 mA

Schaltleistung: max. 30 W; 50 VA Mindestschaltleistung: 0,4 W; 0,4 VA Kontaktmaterial: Ag80 Ni20

Schaltgenauigkeit: ca. 2-5% vom Skalenendwert

#### Schaltfunktion der Kontakte

Kontaktbezeichnung	im Uhrzeigersinn bei steigendem Druck	Kabeldosen-Anschlussplan
M-1	Kontakt schließt	
M-2	Kontakt öffnet	
M-3	1-fach Wechsler (1 Sollwertzeiger)	2 4 1 1
M-11	Kontakt schließt     Kontakt schließt	4 1 2 =
M-12	Kontakt schließt     Kontakt öffnet	4 1 2 束
M-21	Kontakt öffnet     Kontakt schließt	4 1 2 1
M-22	Kontakt öffnet     Kontakt öffnet	4 1 2 =
M-33	2-fach Wechsler (2 Sollwertzeiger)	<b>1</b>

Änderungen vorbehalten!

Baureihe 4312, 4412, 4512, 4612

Stand: August 2020 Blatt 1.30 Seite 4 von 5

#### Grenzsignalgeber als Induktivkontakt



#### Verwendung

Induktiv-Kontakte sind mit berührungslos arbeitenden elektrischen Wegaufnehmern (Näherungsschalter) nach DIN 19234 ausgerüstet.

Bei Verwendung der Ex-Trennschaltverstärker, entspricht des Betriebsmittel der Zündart Eigenschaft "i". Er ist unter der Klassifizierung EEx ib II C T6 für den Einsatz in explosionsgefährdeten Bereichen (Zone 1 und 2) zugelassen.

Für den Einbau in normalen Industrieanlagen, für die kein Ex-Schutz gefordert ist, werden Multifunktionsrelais empfohlen.

#### **Technische Daten**

Nennspannung: 8V = (Ri = 1 k OHM)

Betriebsspannung: 5...25 V Stromaufnahme: ca. 1...3 mA

Schaltgenauigkeit: ca. 0,5% vom Skalenendwert

Umgebungstemperatur: -20°C...+70°

#### Schaltfunktion der Kontakte

Kontaktbezeichnung	im Uhrzeigersinn bei steigendem Druck	Kabeldosen-Anschlussplan
I-1	Kontakt schließt	
I-2	Kontakt öffnet	1 2 =
I-11	Kontakt schließt     Kontakt schließt	
I-12	Kontakt schließt     Kontakt öffnet	
I-21	Kontakt öffnet     Kontakt schließt	
I-22	Kontakt öffnet     Kontakt öffnet	1 2 3 4 =

Änderungen vorbehalten!